

Belgium-Liège: Film equipment

OJ S 73/2014 12/04/2014

Contract notice

Supplies

Directive 2004/18/EC

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: SONUMA SA

Postal address: Boulevard Raymond Poincaré 15

Town: Liège

Postal code: 4020

Country: Belgium

Contact person: Stéphane Bayot

For the attention of: Monsieur Bayot

E-mail: sba@sonuma.be

Additional information can be obtained from:

the abovementioned address

Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:

the abovementioned address

Tenders or requests to participate must be submitted: the abovementioned address

I.2. Type of the contracting authority

Other: Société anonyme

I.3. Main activity

Other: Audiovisuel

I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

Section II: Object of the contract

II.1. Description

II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority

SONUMA2014.01

II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery

Supplies

Main site or place of performance: Liège.

NUTS code BE33 Prov. Liège

II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

The notice involves a public contract

II.1.4. Information about framework agreement

II.1.5.

Short description of the contract or purchase(s)

Marché consistant dans la fourniture, l'installation et la mise en service d'un scanner film à la SONUMA.

II.1.6. CPV code(s)

32321100 Film equipment

II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: yes

II.1.8. Lots

This contract is divided into lots: yes

Tenders may be submitted for one or more lots

II.1.9. Information about variants**II.2. Scope of the procurement****II.2.1. Total quantity or scope**

L'acquisition envisagée dans le cadre du présent marché concerne un scanner et tous les équipements périphériques nécessaires, permettant la numérisation d'un minimum de 8 000 heures de film.

Le marché est structuré en deux lots:

Lot 1 : fourniture d'un scanner film 16mm et Super 16 avec sa station de travail, en ce compris

— le transport et la livraison dans les locaux de la SONUMA,

— la fourniture et les travaux d'installation du câblage,

— l'installation et la mise en service,

— les licences d'utilisation du matériel fourni pendant une durée de 5 ans,

— la formation du personnel d'exploitation de la SONUMA,

— un contrat de maintenance et support pendant une durée de 5 ans.

Options libres :

— fourniture d'un module de lecture pour film 35mm avec son optique (option 1),

— fourniture d'un module de numérisation en 4k (option 2).

Lot 2 : fourniture, l'installation et la mise en service d'une station de restauration vidéo.

Les soumissionnaires pourront faire une proposition soit pour le lot 1 (avec ou sans proposition concernant les options libres), soit pour le lot 2, soit pour les lots 1 et 2.

Lorsqu'il formule une offre pour les lots 1 et 2, le soumissionnaire précise dans son offre la ristourne éventuellement consentie dans le cas où la SONUMA lui attribuerait les deux lots.

La SONUMA prendra en charge l'aménagement des locaux en tenant compte des contraintes que le soumissionnaire aura mentionnées dans son offre.

II.2.2. Information about options**II.2.3. Information about renewals****II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Information about lots

Lot No: 1

Lot title: Fourniture d'un scanner film 16mm et Super 16 avec SA ssation de travail

1) Short description**2) CPV code(s)**

32321100 Film equipment

- 3) Quantity or scope
- 4) Indication about different time frame or duration
- 5) Additional information about lots

Lot No: 2

Lot title: Fourniture, l'installation et la mise en service d'une station de restauration vidéo

- 1) Short description
- 2) CPV code(s)
32321100 Film equipment
- 3) Quantity or scope
- 4) Indication about different time frame or duration
- 5) Additional information about lots

Section III: Legal, economic, financial and technical information

III.1. Conditions related to the contract

III.1.1. Deposits and guarantees required

III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them

III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded

III.1.4. Contract performance conditions

III.2. Conditions for participation

III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers

List and brief description of conditions: 1. Exclusion de l'accès au marché.

1.1. Conformément à l'article l'article 61 §1, AR Passation , il est requis du candidat qu'il produise un extrait de casier judiciaire attestant qu'il n'a pas fait l'objet d'une condamnation prononcée par une décisions judiciaire ayant force de chose jugée.

1.2. Conformément à l'article l'article 61 §2, AR Passation , le candidat est tenu de fournir au pouvoir adjudicateur :

1. une attestation récente de l'Office National de Sécurité Sociale (ONSS) ou d'une institution équivalente d'un autre État membre de l'Union européenne. Cette attestation doit être datée de l'avant-dernier trimestre civil écoulé par rapport à la date limite de réception des demandes de participation, et doit certifier que le candidat est en règle avec ses obligations relatives au paiement des cotisations de sécurité sociale, selon les dispositions légales du pays où il est établi (article 61§2, 5°) ;

2. une attestation récente émanant de l'administration des contributions directes ainsi qu'une attestation récente émanant de l'Administration de la TVA. Ces attestations doivent certifier que le candidat est en règle avec ses obligations relatives au paiement de ses impôts et taxes, selon les dispositions légales du pays où il est établi (article 61§2, 6°) ;

3. un document délivré par une autorité judiciaire ou administrative (original) dont il résulte que

le candidat n'est pas en état ou en cours de procédure de faillite, liquidation, cessation d'activités, réorganisation judiciaire ou de toute autre procédure de même nature existant dans les législations et réglementations nationales du pays où il est établi (article 61§2, 1° et 2°) ;
Remarque : Conformément au dernier alinéa de l'article 61, §3, «Lorsqu'un document ou attestation visé aux 1° et 2° de l'alinéa premier n'est pas délivré dans le pays concerné ou ne mentionne pas tous les cas visés au §1er et au §2, 1°, 2° ou 3°, il peut être remplacé par une déclaration sous serment ou, dans les pays où un tel serment n'existe pas, par une déclaration solennelle faite par l'intéressé devant une autorité judiciaire ou administrative, un notaire ou un organisme professionnel qualifié du pays d'origine ou de provenance. ».

4. une attestation sur l'honneur attestant :

- a. qu'il n'a commis aucune faute professionnelle grave (§2, 4°) ;
- b. qu'il ne s'est pas rendu coupable de fausses déclarations en rapport avec les renseignements fournis pour apprécier sa situation et sa capacité (§2, 7°).

2. Capacité professionnelle :

Il est requis du candidat qu'il apporte la preuve de l'inscription de l'Entreprise candidate au registre professionnel ou au registre de commerce, dans les conditions prévues par la législation en vigueur dans le pays où la société se trouve établie (en Belgique : numéro d'entreprise repris à la banque carrefour des entreprises du Service public fédéral économie), conformément à l'article 75, de l'AR de passation.

III.2.2. Economic and financial ability

List and brief description of conditions: — une déclaration du candidat concernant son chiffre d'affaires global et son chiffre d'affaires du domaine d'activités faisant l'objet du marché, pour au maximum les 3 derniers exercices disponibles en fonction de la date de création ou de début d'activités du soumissionnaire, conformément à l'article 67 § 1er, 3°, de l'AR de Passation.

Compte tenu du marché envisagé, le chiffre d'affaires spécifique au domaine d'activités concerné par le marché devra à tout le moins atteindre, le montant annuel minimum suivant 750.000 EUR hors TVA.

III.2.3. Technical and professional ability

List and brief description of conditions:

— une liste de références mentionnant les principaux marchés (similaires à ceux concernés par le présent marché), exécutés par le candidat pendant les 3 dernières années, leur montant, leur date et leurs destinataires, publics ou privés, conformément à l'article 71, alinéa 1 3°, de l'AR de Passation.

Les marchés sont prouvés par des attestations émises ou contresignées par l'autorité compétente ou, lorsque le destinataire a été un acheteur privé par une attestation de l'acheteur ou à défaut simplement par une déclaration du fournisseur;

— l'indication des techniciens ou organismes techniques, qu'ils soient ou non intégrés à l'entreprise, en particulier de ceux qui sont responsables du contrôle de la qualité (conformément à l'article 71, alinéa 1, 2°, de l'AR de Passation.

Minimum level(s) of standards possibly required:

Classe: N/A, Catégorie: N/A.

III.2.4. Information about reserved contracts

III.3. Conditions specific to services contracts

III.3.1. Information about a particular profession

III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract

Section IV: Procedure

IV.1. Type of procedure

IV.1.1. Type of procedure

Open

IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited

IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue

IV.2. Award criteria

IV.2.1. Award criteria

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

IV.2.2. Information about electronic auction

An electronic auction will be used: no

IV.3. Administrative information

IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority

SONUMA SA-SONUMASA201401-F02_0

IV.3.2. Previous publication concerning this procedure

no

IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document

Time limit for receipt of requests for documents or for accessing documents: 29.5.2014 - 16:00
Payable documents: no

IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate

2.6.2014 - 10:30

IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates

IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted

French.

IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender

IV.3.8. Conditions for opening of tenders

Date: 2.6.2014 - 10:30

Section VI: Complementary information

VI.1. Information about recurrence

This is a recurrent procurement: no

VI.2. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

VI.3. Additional information

Le cahier spécial des charges régissant le marché peut être demandé par courriel, impérativement à l'adresse mail suivante : sba@sonuma.be
Par ailleurs, afin d'être sûrs de recevoir les avis rectificatifs éventuels, les candidats soumissionnaires devront se faire connaître dès que possible auprès du fonctionnaire délégué.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

VI.4.2. Review procedure

VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained

VI.5. Date of dispatch of this notice

7.4.2014